

Uppilagstur hvalbingur:

Skiparin ikki skil á streymi

—Smyril var alt ov nær landi, tá hann fekk skvampin seinasta fríggjakvöld. Hann endaði í Snørríðuna, sigur hann

Ov lítið skil á streymi var orsøkin til, at Smyril fekk skvampin út fyri Akra-leitið á veg til Suðuroyar fríggjakvöldi.

—Sambært streymvir-litinum í Sosialin vóru vestfallskyrrindir klokkan 21:15 fríggjakvöldið. Tað vil siga, at hevði Smyril hildið seg longur úti á fjørðinum, so hevði verið slætt. Vindurin og streymurin gingu sama veg og vestfallið hevði ligið so mikið leingi, at tað munaði einki, sigur upplagsti útróðrarmaðurin í Hvalba.

—Skiparin sigur við Sosialin, at tað rak uppí ættina, tað er rætt. Tað var kalandi stormur hetta kvöldið, og har Smyril var staddur rak uppí ættina. Landsynningur sunnan er eisini ringasta ætt í Suðuroyarfirði og tað er tøssut, tá hann rekur uppí ættina. Men Smyril hevði ikki fyri neyðini at halda seg so tætt við land, at hann kom uppí Snørríðuna, sigur hvalbingurin.

—Tá vestfallið er hálv-runnið, vendir við land, tað fer at reka eystur frá Múlatanga og suður undir urðina Undir Stein. Enn er somikið av megi í vestfallinum, at aftur-undirgerðin, ella Snørríðan, sum suðringar kalla hesa, ikki sleppur suður um Urðina undir steininum. Tá vestfallið er somikið linkað, nakað áðrenn kyrrindini, sleppur iðan suður um urðina og suður móti Akraleiti. Tá vestfallið er uppi fellur Snørríðan saman við eystfallinum. Sostatt var fullkomiliga óneyðugt hjá Smyrli at koma í hesa iðu fríggjakvöldið, sigur upplagsti hvalbingurin.

—Eg veit ikki um tað eru somu menn sum eru skiparar á Smyrli og Teistanum. Herfyri rendi Teistin við fullari ferð í Skálsabáruna. Rútar knústust og sjógvur kom heilt niður á bildekkio. Nakað síðan stevndi



Smyril á Hovsfjørð heldur enn Trongisvágsfjørður. Og nú renur Smyril seg í Snørríðuna, sum ein streymkønur maður als ikki hevði komið í.

—Eg ivist um ein longur skal tora at ferðast við strandferðsluskipunum til Suðuroyar, sigur hann.

—Men nú mugu tit á Smyrli ikki misskilja seg. Vit hava sæð Smyril verða ferdan av monnum, sum ikki hava verið streymkønir og tað langt undan tykkum, sigur hann.

Annars hendi ikki stóri skaðin umborð á Smyrli fríggjakvöldið.

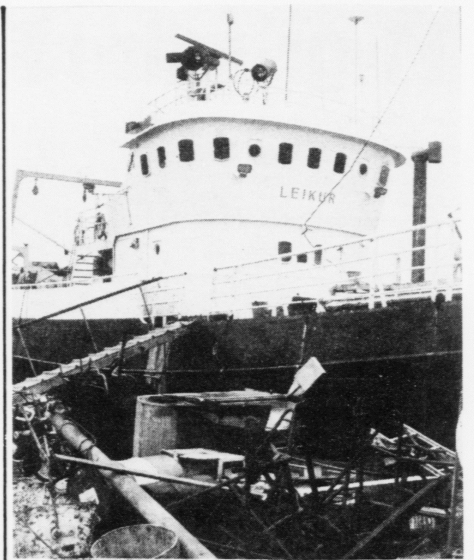
Uppilagsti hvalbingurin ivast í, um ein longur skal tora at sigla við strandferðsluskipunum til Suðuroyar. Myndin er av Tvøroyri.

Ein rútur fór í ovaru salongini og nakað av sjógvi kom inn. Ongin av manningini ella ferðafólki fekk skaða. Tey komu í

øllum góðum til Suðuroyar. **jústinus**

Kvinnuhúsfelagið

Límafundur í KFUM 1. og 3. hóskvöld í mánadnum kl. 20.00



Nú gongst betri hjá føroysku trolarunum í namibiskum sjógvi. Fyrrverandi Leikur er ein teirra.

Blaðið "Eysturoyggin"

Avdúkar „tabu“

Leirvíkstrolararnir í Namibia flóta og teir fáa nógvan fisk, men bert yvirmennirnir eru føroyingar

Lika síðan undirritaði byrjaði at arbeiða á Sosialinum seinast í august 1990 hava namibiatrolararnir staðið á listanum yvir evnum eg skal kanna.

Eg trúgvi ikki, at eg nakrantíð fyrr havi roynt at fylgt eini søgu so væl upp, sum júst hesa um hvussu gongst føroysku trolarunum í Namibia. Tíggjutals samrøðuroyndir eru gjørdar við reiðaríð, antin í Havn ella í Leirvík. Men so skjótt Namibia er nevnt, so klamsar hurðin. Ongar viðmerking. Skrivning um hetta mál skaðar, er tabu.

Men nú kemur blaðið "Eysturoyggin" í fyrsta nummarinum í ár við avdúkingini.

Leirvíkstrolararnir rok-fiska í namibiskum sjógvi.

Blaðið skrivur, at trolararnir seinastu túrarnar hava fingið millum 150.000-200.000 pund av "Hake" og túrarnir hava vart millum fimm og átta dagar. Prísurin liggur frá seks til níggju krónur fyri kiloði.

"Eysturoyggin" tyktist at hava havt somu trupu-

leikar sum Sosialurin við keldunum. Tað er ikki Osmund Justinussen sum úttalar seg, men ein dulnevndur yvirmaður. Men tað fløvar við hesum lívstekni.

Yvirmaðurin sigur, at orsøkin til at teir fyrst nú bera við fisk er, at trollini ikki hava gingið sum tey eiga, og eisini, at teir nú royna á eini leið, sum hevur verið friðað í eitt heilt ár.

Tað eru bert yvirmennirnir, á føroysku trolarunum í Namibia, sum eru føroyskir. Restin av manningini er namibiarar. Sostatt sparir manningin hópin av peningi í hýrum. Ein namibiari fær bert umleið 3000 krónur um mánaðin.

Namibisku mynduleikarnir eru rættuliga strangir, tá talan er um at halda lóg og skil á fiskivinnuøkinum.

—Fiskurin hjá okkum verður kannaður hvørja ferð vit landa fyri góðsku og stódd, og vit hava dømir um, at mynduleikarnir ikki bert leggja hald á veiðu og reiðskap, men eisini á heili skip.

jústinus